

ML<?J@>?GH
>bj_dlhj F;HM
©KHR < a

Rdmjdh G G
ljbZa <
hl © a Z\]mkIZ

J::HQ:Y IJH=J:FF:

mq_[gh]h ij_^f_IZ @jmdkdbc
^ey h[mqZxsbokdeZkkh\

:e_dkbg

]

IHYKGBL?EVGAYIBKD:

JZ[hqZy ijh]jZffZ mq_[gh]h ij_^f_IZ ©Jmkkdbc yaud
h[s_]h h[jZah\Zgby khklZ\e_gZ gZ hkgh_ lj_[h\
hk\h_gby NHI KHH ij_^klZ\e_gguo \ N=HK KHH Z
jZ[hq_c ijh]jZffu \hkiblZgby k mqÉlhf Dhgp_ipbb ij
yaudZ b ebl_jZlmju \ jhkkbckdhc n_^_jZpbb ml_j\
ljZ\bl_evkl\Z Jhkkbckdhc N_^_jZpbb hI < Zjij_by
ih^e_`bl g_ihkj_^kl_gghfm ijbfg_ggbx ijb j_Zebam
qZklb NHI KHH

H;S:Y O:J:DL?JBKLB M:Q?;GH=H?>F?L:©JMKKDBC
YAUD^a

Jmkkdbc ya jhkm^Zjkl_gguc yaud Jhkkbckdhc N_
f_`gZpbhgZevgh]h h[s_gby gZjh^h\ Jhkkbb gZpbhg
gZjh^Z DZd]hkm^Zjkl_gguc yaud b yaud f_`gZ
jmkkdbc yaud y\ey_lky kj_^kl\hf dhffmgb^Zpbbdhc
N_^_jZpbb hkgh\hc bwdkhghfZevghc dmevlmjghc
dhgkheb^Zpbb
Bamq_gb_ jmkkdh]h yaudZ kihkh[kl_m_l mk\h\
ljZ^bpbhgguo jhkkbckdhc p_gghkl_c \hk
gjZ\kl_gghklb ex[\b d Jhgh_hhgghgby d jmkkdhf
nhjfbjh\Zgbx bgl_j_kZ b m\Z`_gby d yaudZf b dmevl
fbjZ jZa\blbx wfhpbgZevgh]h bgl_ee_dIZ kihkh
m\Z`Zlv fg_gb_ ^jm]bo ex^_c
Jmkkdbc yaud h[_ki_qb\Zy dhffmgbdzib\sho_ky jZa
y\ey_lky \ rdhe_ g_ lhevdh ij_^f_lhf bamq_gby gh
^jm]bfb mq_[gufb ^bkpbiebgZfb \ kn_j_]mfZgblZj
fZI_fZlbq_kdbo b ^jm]bo gZmd <eZ^_gb_ jmkkd
g_ihkj_^kl_ggh_ \ha^_ckl\b_ gZbydZqjnk]bo mkl\h
ij_^f_lh\ gZ ijhp_kku nhjfbjh\Zgby mgb_jkZevguc
mf_gbc gZ\udh\ kZfhjh]ZgbaZpbb b kZfhdhgljhey
K\h[h^gh_ \eZ^_gb_ jmkkdbf yaudhf y\ey_lky hk
ebqghklb kihkh[ghc d mki_rghfm j_q_\hfm bZevgh^m
khljm^gbq_kl_m \ ih\k_^g_\ghc b ijhn_kkbhgZevg
mkeh\byo fgh]hgZpbhgZevgh]h]hkm^Zjkl\Z
ljh]jZffZ ih jmkkdhfm yaudm j_Zebam_lky gZ mjh
h[jZah\Zgby dh]^Z gZ ij_^u^ms_f mjh\g_ h[s_]h
hkgh\gu l_hj_lbq_kdb_ agZgby h yaud_ b j_qk
khhl_lkl_mxsb_ mf_gby b gZ\udb gZijZ\e_g \ [I
kh_jr_gkl\h\Zgb_ mf_gbc wnn_dlb\gh ihevah\Zlvk
mkeh\byo h[s_gbyih\ur_gb_j_q_\h dmevlmjhu[mqZxsboky

kh_jr_gkl\h\Zgb_ bo hiulZ j_q_h]h h[s_gby jZa\b
mf_gbc \ jZaguo kn_jZo nmgdpbhgbjh\Zgby yaudZ

Kbkl_fhh[jZamxs_c ^hkfb\gZjgZhgby ijh]jZffu ih jmk
yaudmey_lky gZijZ\e_gghklv gZ\èZèg\gpb_gdm_evlmjhc
\k_o_É Zki_dIZo ghjfZib\ghf dhffmgbdzib\ghf b w
b kh_jr_gkl\h\Zgb_ dhffmgbdzib\guo mf_gbc- b g
gZmqgghc hnb\p_èZè\hgch khp\luz\è\hgch khp\èZè\g\lmjghc
kn_jZo h[s_gby gZ nhjfbjh\Zgb_]hlh\ghklb d j_q_\
\aZbfhihgbfZgbx \ mq_ [ghc b ijZdlbq_kdhc ^_yl_evg

<Z`g_crk\kklZ\eyxs_c miq_ [gh]JmkkdbcaZjm\g_
kj_^g_]h h[s_]h h[jZah\Zgby y\eyxiky we_f_g
hjb_glbjh\Zggu_ gZ nhjfbjh\Zgb_ b jZa\bib_
qblZI_evkdhc]jZfhlghklb h[mkj\è\è\p\klyl b k\h[h\
bkihevah\Zlv gZ\udb ql_gby k p_evx bale_q_gby l
jZago nhjfZih\]bi_jl_dklu]jZnbdZ bgnh]jZnbdZ
ihgbfZgby k`Zlby ljZgknhjZpbb bgl_jij_lZpbb b
ijZdlbq_kdhc ^_yl_evghklb

<khh\l_lkl\bb k ijbgpbihf ij_fkl_gghklb bamq_g
gZ mjh\g_ kj_^g_]h h[s_]h h[jZah\Zgky gZ l_o a
dhfi_l_gpbyo dhjhju_ knhjfbjh\Zgu gZ gZqZevghf
h[s_f mjh\gyo h[s_]h h[jZah\Zgby b ij_^mkfZljb\Z
agZgbc h yaud_ dZd kbkl_f_]h hkgh\guo ^bgb
l_dkl_dexqZyd\lg h\umhjfbjh\bi_jl_dk]jZnbdZgnh]jZnbdZ
b ^j

<kh^_j`Zgbb ijh]jZffu \u^_eyxiky ljb kd\hagu_
j_qv DmevlmjZ j_qb^a ©J_qv J_q_h_ h[s_gb_ L
klbebkldZ DmevlmjZ j_qb^a

Mq_ [guc ij_^f_l ©Jmkkdbc h\agu^a kjgZg_]h h[s
h[jZah\Zgby h[_ki_qb\Z_l h[s_dmevlmjguc mjh_gv
kihkh[gh]h d ijh^he`_gbx h[mq_gby \ kbkl_f_ kj_^g_
b \ukr_]h h[jZah\Zgby

P?E~~BB~~AMQ?G~~BY~~Q?;GH=H?>F?L:©JMKKD~~BA~~UD^a

Bamq_jgmkkd\h\h\gZjiZ\è_gZ\hklb`_g\è_^mx\p\è_c
• hkhagZgb_ b ijhy\è_gb_ h[s_jhkkbckdhc]j
iZljbhlfafZ m\Z`_gby d jmkkdhfm yaudm dZd]h
Jhkkbckdhc N_^_jZpbb b yaudm f`_gZpbhgZevgh
jZkrbj_gby ij_^klZ\è_g\p\è\y\è jmm\gkdh]h yaudZ \
fbj_h jmkkd\h\fauddZ^moh\g\g\èZ\kl_g\p\è\mevlmjghc

- p_gghklb fgh]hgZpbhgZevgh]h gZjh^Z Jhkkbb
dmevlmju yaudZ b bklhjb yaudZ b ebqghklb
yaudljZ^bpbhgguo jhkkbckdgpZ\kmo\gguo p_gghk
nhjfbjh\Zgb_ p_gghklgh]h hlg hr_gby d jmkkd hfm
- h\ez^_gb_ jmkkdbf yaudhf dZd bgkljmf_glhf ebc
nhjfbjh\Zgby khpbZevguo \aZbfhhlg hr_gbc i
jmkkd h]h yaudZ \dZa\blub dhfi_l_gpbc g_h[oh^
mki_rghc kZfhj_ZebaZpbb ^ey h\ez^_gby [m
kZfhh[jZah\Zgby b khpbZebaZpbb
 - kh_jr_gkl\h\Zgb_ mklghc b ibkvf_gghc j_q_\hc
h\ez^_gby hkgh\gufb ihgylbyfb dmevlmju j_qb
klbebkldb nhjfbjh\Zgb_ gZ\udh\ ghjfZlb\gh]l
yaudh_u^bbg b pZkrbj_gbjm pZkihevamy_audh\kujo^kl\
kh_jr_gkl\h\Zgb_ dhffmgb dZlb\guo mf_gbc \
h[s_gby kihkh[ghklb d kZfhZgZebam b kZfh
gZ[ex^_gbc vaxZ j_q
 - jZa\blb_ nmgdpbhgZevghc]jZfhlg hklb kh_jr_
l_dklh\h_cyl_ev gZkZeb_aZkZ hq daj_glyghc kdjulhc
ih^l_dklh\hc hkgh\ghc b ^hihegbl_evghc bgr
mf_gbc ql_gby l_dklh\ jZaguo nhjfZlh\ dZbi_j
bgnh]jZnbdZ b ^j kh_jr_gkl\h\Zgb_ mf_gbc
bgl_jij_lbjh\Zlv l_dklu b bkihevah\Zlv ihemq_gg
ijZdlbq_kdhc ^_yl_evghklb
 - h[h[s_gb_ agZgbc h yaud_ dZd kbkl_f_ h[
hjn h]jZnbb b imgdlmZpbb h[gh\ b pZa ev gerv
kj^kl\Zo jmkkd h]h yaudZ kh_jr_gkl\h\Zgb_ m
yaudh_u_ _^bgbpu jZaguo mjh\g_c mf_gbc i
hjn h]jZnbb b imgdlmZpbb mf_gbc hij_^-_eylv
\ujZabl_evgu_ kj^kl\Z yaudZ \ l_dkl_
 - h[_ki_q_gb_ `ich^ajm kkd h]h yaudZ dZd]hkm^Zjkl
Jhkkbckdhc N_^_jZpbb g^hims_gby bkiheval
e_dkdbb b bghkljZgguo keh\ aZ bk dexq_gb_f l
h[s_mihlj_[bl_evguo ZgZeh]h\ \ jmkkd hf yaud_
kh^_j`biky \ ghjufZlk eh\Zjyo

F?KLHMQ?;GH=H?>F?L:©JMKKD B A U D M Q?;GHF
IE:G?

GZb a m q_jgrbk_k d hy]ahu d\Z0 #1 deZ kkkZ_o^g_h]hs_]m[jZah\Zgby
\ mq_[ghf ieZg_ h\h^biky qZkh\ q\Zkh\deZ kqkZ_k
g_^_ex \ deZkZk_h\ gZkZex

KH>?J@:G B?Q?;GH=H?>F?L:©JMKKDBAUD^a

10 DE:KK

H[~~s~~b_k_^_gbyyaud_
YaudZ~~a~~gZdhk~~z~~kl_fzkgh\gnumgdpytabudZ
Ebg]\bklbdZ dZd gZmdZ
Yaudd~~m~~evlmjZ
Jmkkdbc ~~y~~ab~~k~~m^Zjkl_gguc yaud Jhkkbck~~k~~jh~~e~~kM~~h~~^_
f_gZpbhgZevgh]h h[s_gby gZpbhgZevguc yaud jm
fbjh\uo yaudh\
Nhjfu kms_kl\h\Zgby jmkkdh]h gZpbhgZevgh]h yaud
ijhklhj_qb_ gZjh^gu_]h\hju ijhn_kkbhgZevgu_ jZ
Zj]h Jhev ebl_hZj~~m~~g~~z~~]\ h[s_kl_

Yaud b j_qv DmevlmjZ j_qb
Kbkl_fyZaud~~D~~mevlmj~~j~~z~~b~~
Kbkl_fyZaud~~Z~~knkljhckh\m~~g~~dpbhgbjh\Zgb_
DmevlmjZ j_qb dZd jZa^_e ebg]\bklbdb
Yaudh~~g~~z~~y~~fZ~~e~~hkggh\gi~~u~~bagZ~~l~~m~~g~~dpbb
<b^u yaudh\uo ghjf hjnhwibq_kdb_evguijhb~~g~~
Zdp_gl~~h~~eh]bq_kdb_ e_dkbq_kdb_ keh\hh[jZah\Zl
fhjn~~h~~eh]bq_kdb_ b kbgIZdkbq_kdb_ Hjnh]jZnbq_k
ijZ\beZ h[ahj h[s__ij_^klZ\e_gb_ Klbebklbq_kdb
jmkkdh]h ebl_jZlmjgh]hiy~~a~~klZ\eh[gb_
DZq_k~~o~~h~~z~~hr_jcqb
Hkgh\gu_ \b^u keh\Zj_c h[ahj Lhedh\uc keh\Zjv
Keh\Zjv bghkljZgguo keh\ Keh\Zjv kbghgbfh\
Keh\Zjv iZjhgbfh\ Wlbf~~h~~eh]bq_kdbc keh\Zjv >b
NjZa_heh]bq_k~~l~~ebchZjv Keh\hh[jZah\Zl_evg~~e~~eb\Zjv
Hjnh]jZnbq_kdbc keh\Zjv Hjnhwibq_kdbc ke
]jZffZl~~b~~q_kd~~b~~o ljm^ghkl_c Dhfie_dkguc keh\Zjv

Nhg_lb~~h~~zn~~h~~wib~~h~~yn~~h~~wibq_k~~g~~ch~~h~~fu
Nhg_lbdZ b hjnhwiby dZd jZa^_eu ebg]\bklbdb ih
Nhg_lbq_kdbc ZgZeba keh\Z-\u~~B~~Zah~~h~~]Z~~a~~bg~~u~~evgkj_
nhg_lbdb ih\lhj_gb_ h[h[s_gb_
Hkgh\g~~u~~h~~j~~fukh\j_f_g~~g~~h~~h~~]h_jZlmj~~g~~h~~h~~]h~~a~~ghr_g~~j~~h~~y~~o~~a~~ghr_gb_
[_am^Zjguo]eZkguo a\mdh\ g_dhlhjuo kh]eZkguo
ljhbaghr_gb_ j~~u~~odhlh]jZffZl~~b~~q_kd~~b~~o nhjf Hkh[
ijhbaghr_gby bghyauqguo keh\ Ghjfu m^Zj_gby
ebl_jZlmjghf jmkkdhf yaud_

E_dk~~b~~dhe~~b~~h~~z~~za_heh~~f~~by~~d~~kbq_k~~g~~ch~~h~~fu

E_dkbdheh]by b njZa_heh]by dZd jZa^_eu ebg]
h[h[s_gb_ E_dkbbq_kdbc ZgZeba keh\Z ZaBaheh]yZab
kj_^kl\Z e_dkbbd wibl_l f_lZnhjZ f_lhgfbfby heb
kjZ\g_gb_ ih\lhj_gb_ h[h[s_gb_
Hkgh\gu_ e_dkbbq_kdb_ ghjfu kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h
Fgh]hagZqgb\Z kb hfhgfbfu bo mihlj_[e_gb_ Kbgghg
iZjhgfbfu b bo mihlj_[e_gb_ Bghyauqgu_ keh\Z
E_dkbbq_kdZy khq_lZ_fhklv LZ\lheh]by le_hgZaf
NmgdpbhgZebvghklbq_kdZyhdjZkdZ keh\Z E_dkbbdZ
h[s_mihlj_[bl_evgyZy jZa]hgZygZyk b[dgg hklb mihlj_[e
Wdkij_kkkl\gbbklbq_kdZy hdjZkdZ keh\Z E_dkbbdZ g
kgb`_ggZy WfhpbpgZebqgy hdjZkdZ keh\Z g_h
eZkdZI_evghle_b\h_ b ij Hkh[_ggghklb mihlj_[e_gby
NjZa_heh]hkhkd hahudZ\lhj_gb[h[s_gb]DjueZlkeh\Z

Fhjn_fbdZ b keh\hh[jZah\Zgb_ Keh\hh[jZah\ZI_e
Fhjn_fbdZkeh\hh[jZah\ZgZa^_eubg]\bklbdb ih\lhj_gb_
h[h[s_gb_Fhjn_fgucb keh\hh[jZah\ZI_evgZuecbkeh\Z
Keh\hh[jZah\ZI_evgu_ ljm^ghklb h[ahj Hkh[_ggghkl
ghkhdjZsÉgguo keh\ Z[[j_\bZlmj

Fhjnheh]Fhjnheh]bq_gd hfu
Fhjnheh]by dZd jZa^_e ebg]\bklbdb ih\lhj_g
Fhjnheh]bq_kdbc ZgZeba keh\Z Hkh[_glg hklb mihlj_]
jZaguo qZkl_c j_qb
Fhjnheh]bq_kdb_ ghjfu kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h eb
h[s__ij_^klZ\e_gb_
Hkgh\gu_ ghjfu mihlj_[e_gby bfÉg kms_kl\bl_evguo
iZ^_`Z
Hkgh\gu_ ghjfu mihlj_[e_igbZ]ZfÉ@vguo nhjf kl_
kjZ\g_gby djZldhc nhjfu
Hkgh\gu_ ghjfu mihlj_[e_gby dhebq_kl_gguo
kh[bjZI_evguo qbkebl_evguo
Hkgh\gu_ ghjfu mihlj_[e_gby f_klhbf]hgbbpZnehjbu g
f_klhbf_gbc \ha\jZlgh]h k_kyhbf_gby
Hkgh\gughjfu mihlj_[e_gby]eZ]heh\ g_dhllhjuo eb
ih[_^blv m[_^blv \ua^hjh\lv \ha\jZlguo b g_\
h[jZah\Zgby g_dhllhjuo]eZ]hevguo nhjf nhjf ijhr
kmnnbd-ghmf nhjf ih_ebl_evgh]h gZdehg_gby

Hjnh]jZnbHk g\guijZ\beZjnh]jZnbb
Hjnh]jZnby dZd jZa^_e ebg]\bklbdb ih\lhj_gb_ h[h
jZa^_emkkdhjmh]jZnbjZ\hibkZg bjn_fkeblgu^_nbkgb_

Yaud b j_qv DmevlmjZ j_qb
KbglZdkkKkglZdkbq_gkhjbu
KbglZdkbZd jZa^_eebg]\bkIbdh\lhj_gb_h[h[s_gb_
KbglZdkbq_kdbc ZgZeba keh\hkhq_lZgby b ij_^eh`_g
Bah[jZabl_eyZabl_evgu_ kj_^kl\Z kbglZdkbkZ
iZjZee_ebaf iZjp_eeyph\ _lgZjh kghjZ baeh`_gby
bg_jkby e_dkbq_kdbc ih\lhj ZgZnhjZ wibnhjZ
\hijhk jblhj_bq_kdh_ \hkdeb pZgb_jZsj_bqf_kd]h_khxa
[_kkxab_
KbglZdkbq_kdb_ ghjfu lhjy^hd keh\ \ ij_^eh`_gbb
kh]eZkh\Zgby kdZam_fh]h k ih^e_`Zsbf \ khklZ\
fgh`_kl\h jy^ [hevrbgkl\h f_gvrbgkl\h k ih^e_`Z
dhebq_kl\bf_gghukfhq_lZgb_f ^\Z^pZlv e_l iylv q_eh
\ k\hEf khklZ_ qbkebl_evgu_ hdZgqb\Zxs_bky gZ
khklZ_ qbkebl_evgu_ ^\Z ljb q_luj_ beb qbkebl_
gZ ^\Z ljb q_luj_ Kh]eZkh\Zgb_ kdZam_fh]hjk ih^e
k_[_ ijbeh`_gb_ lb-iZjh\ZdVZg ha_jh ;ZcdZe Kh]
kdZam_fh]h k ih^e_`Zsbf \ujZ`_gguf Z[[j_\bZlmjh
g_kdehgy_fuf kms_kl\bl_evgu_f
Hkgh\gu_ ghjfu mijZ\e_gby ijZ\bevguc \u[hj iZ^_`g
iZ^_`ghc nhjfu mifjh]he ykeh\Z
Hkgh\gu_ ghjfu mihlj_[e_gby h^ghjh^guo qe_gh\ ij_
Hkgh\gu_hjfumihlj_[e_igbyZklgr_o_ ijbqZkhq_bphh\
Hkgh\gu_ ghjfu ihkljh_gby keh`guo ij_^eh`_gbc

ImgdlmZpHkygh\gijZ\beZmgdlmZpbb
ImgdlmZpby dZd ejZg^b_klbb ih\lhj_gb_ h[h
ImgdlmZpbhgguc ZgZeba ij_^eh`_gby
JZa^_eu jmkkdhc imgdlmZpbb b kbkl_fZ ijZ\be \d
gbo agZdb ij_ibgZgby \ dhgp_ ij_^eh`_gbc agZc
ijhklh]h ij_^eh`_gby agZdb ij_ibgZgby kfeh^gr]h
ij_^eh`_gby agZdb ij_ibgZgby ijb i_j_^Zq_ qm`hc j
ij_ibgZgby
AgZdb ij_ibgZgby b bo nmgdppb AgZdb ij_ibgZgby
kdZam_fuf
AgZdb ij_ibgZgby ij_^eh`_gby^ghjh^gqeb_gZfb
AgZdb ij_ibgZgby [ie_bgh]hkh
AgZdb ij_ibgZgby ij_^eh`_gbyko \h^gufbdhgkljmdpbyfb
h[jZs_gbyfb f_`^hf_lbyfb
AgZdb ij_ibgZgby keh`ghj^eh`_gbb
AgZdb ij_ibgZgby keh`ghj^eh`_gbyZagufb^Zfb\yab
AgZdb ij_ibgZgby ijb i_j_^Zq_ qm`hc j_qb

NmgdpbhgZevgZy klbebkldZ dZd jZa^_e ebg]\bkld
ih\lhj_gb_ h[h[s_gb_
jZa]h\hjgZy j_qv kn_ju _É bkihevah\Zgby gZagZq
jZa]h\hjghc j_qb g_hnbpbZevgkklv gw_dk^]hkkba_gg
ij_bfms_kl_ggh ^bZeh]bq_kdZy nhjfZ Nhg_lbq_k
e_dkbq_kdb_ fhjnneh]bq_kdb_ kbglZdkbq_kdb_ h
j_qb Hkgh\gu_ `Zgju jZa]h\hjghc j_qb mklguc jZ
^jm]b_ h[ahj
GZmqguc klbev kn_ju _]h bkihevah\Zgby gZagZq_
gZmqgh]h klbey hl_e_qÉgghklv eh]bqghklv lh
E_dkbq_kdb_ fhjnneh]bq_kdb_ kbglZdkbq_kdb_
klbey Hkgh\gu_ gZmqguc]h klbey `Zgju gZmqgh]h klb
fhgh]jZnby ^bkk_jlZpby gZmqgZy klZlvy j_n_jZl
mq_[gbd b mq_[gh_ ihkh[b_ e_dpby ^hdeZ^ b ^jm]
HnbpbZevggh\hkbekn_ju]h bkihevah\Zgby gZagZq_Hkgh\gu_
ijbagZdb hnbpbZevggh]h yklbeqghklv klZg^Zjlbabjh
kl_j_hlbighklv E_dkbq_kdb_ fhjnneh]bq_kdb_
hkh[_gghklb hnbpbZevggh klbey Hkgh\gu_ `Zgju h
^_eh\h]h klbey aZdhg mklZ\ ijbdZa jZkibkdZ
Z\lh[bh]jZnbyl_pZkZddZ j_axf_ b ^jm]b_ h[ahj
lm[ebpbklbq_kdb_ klbev kn_ju _]h bkihevah\Zgby
ijbagZdb im[ebpbklbq_kdh]h klbey wdkij_kkb\
hp_ghqghklv E_dkbq_kdb_ fhjnneh]bq_kdb_ kbgl
im[ebpbklbq_kdh]h klbey Hkgh\gu_ `Zgju im[ebpbklbq_
aZf_ldZ klZlvy j_ihjZ` hq_jd wkk_ bgj\vx h[a
Yaud om^h`_kl_gghc ebl_jZlmju b _]h hlebqb_ hl ^
jZagh\b^ghkl_c yaudZ ih\lhj_gb_ h[h[s_gb_
om^h`_kl_gghc h[jZaghklv rbjhdh_ bkihevah\Zgb_
\ujZabl_evguo kj_^kl\ yaudh\uo kj_^kl\ ^jm]bo
jZagh\b^ghkl_c yaudZ

IE:GBJM?FU?AMEVL:LUK<H?GBYH=J:FFUIH
JMKKDHFM YAUDM G: MJH<G? KJ?>G?=H H
H;J:AH<:GBY

Ebqghklgu yjZlmek\h_gby h[mqZxsfbky ijh]jZffu ih
yaudm gZ mjh\g_ kj_^g_]h h[s_]h h[jZah\Zgby ^h
mq_[ghc b \hkiblZl_evghc ^_yl_evghklb h[s_h[jZah\
khhl_lkl\bb k ljZ^bpbhggufb jhkkbckdbfb kh
bklhj_bq_kdbfb b -gZbkl\g_hgufb p_gghklyfb ijbg
h[s_kl_ ijZ\beZfb b ghjfZfb ih_^_gby b kihkh[k
kZfhihagZkZy h\hkiblZgbyZfhjZa\bljZa\blbygm]j_gg_c

ihabppbb ebqghklb iZljbhlabafZghk]B`^ZgkI_gby d i
 aZsblgbdh\ HI_q_kl\Z b ih^\b]Zf =_jh_ HI_q_kl\Z a
 q_eh_dm ljm^Z b ex^yf klZjr_]h ihdhe_gby \a
 [_j_gh]h hlghr_gby d dmevlmjghfm gZke_^bx
 fgh]hgZpbhgZevgh]h gZjh^Z^ JjZkpbck d]bq]hN_ b hdjm`
 kj_^_
 < j_amevlZI_ bamq_gby jmkkdh]h yaudZ gZ mj
 h[jZah\Zgby m h[mqZxs_]hky [m^ml knhjfbjh\Zgu k
 j_amevlZlu

1)]jZ`^Zgkd\h]hiblZgby

- knhjfbjh\Zgg]hZ\^Zgkicbpb]mqZxs_d]Z]y]b\gb]h
 hl_lkl_ggh]h qe_gZ jhkkbckdh]h h[s_kl\Z
- hkhagZgb_ k\hbo dhgklblmpbhgguo ijZ\ b h[ya
 aZdhgZ b ijZ\hihjy^dZ
- ijbgy]b_]jZ^bpbhgguo gZpbhgZevguo h]
]mfZgbklbq_ k d]h]Z]bq_kdbo p_gg]k]k]ck]h]h]k]Z\]e_gb
 k kblmZpbyfb hljZ`Éggufb \ l_dklZo ebl_jZlmjg
 gZibkZgguo gZ jmkkdhf yaud_
-]hlh\ghklv ijhlb\hklhylv b^_heh]bb wdklj_fbaf
 dk_ghnh[bb ^bkdbfbgZpbb ih khpbZevguf j_eb
 gZpbhgZevguf ijbagZdZf
-]hlh\ghklv _klb kh\f_klgmx ^_yl_evghklv \ bgl_]
 h[s_kl\Z mqZkl\h\Zlv \ kZfhmijZ\]e_gb]bxghrr_d]h]o
 hj]ZgbaZpbyo
- mf_gb_ \aZbfh^_ckl\h\Zlv k khpbZevgufb bgklbl
 k bo nmgdpbyfb b gZagZq_gb_f
-]hlh\ghk]mfZgb]Z]p]h]h]glÉj^d]h]c_evghklb

2) iZljbhlabq_k]h]hiblZgby

- knhjfbjh\Zggghklv jhkkbckdhc]jZ`^Zgkdhc
 iZljbhlabafZ m\Z`_gby d k\h_fm gZjh^m qm\kl\Z
 Jh^bghc]hj^hklb aZ k\hc djZc k\hx Jd]m]eg]h]m]r]k]\
 ijhreh_ b gZklhys__ fgh]hgZpbhgZevgh]h gZjh^Z Jh]
 p_gghklgh_ hlghr_gb_ d]hkm^Zjkl_gguf kbf\he
 ijbjh^ghfm gZke_^bx iZfylgbdZf [h_uf ih^\b]Z
 ^hklb`_gbyf gZjh^Z]jZ^bpbbyf gZjh^h\ Jhkkbb ^h
 gZmd_ bkdmkk]_ kihjl_ l_ogheh]byo ljm^_
 b^_cgZy m[_^Égghklv]hlh\ghklv d kem`_gbx
 aZsbl_ hl_lkl_gghklv aZ_]h km^v[m

3) ^moh\g]hZ\kl_ggh]hiblZgby

7) wdheh]bq_kkdkh]hl Zgby

- knhjfbjh\Zgghkdv eh]bq_kdhc dmevlmju ihgbfZ khpbZewghghfbq_kdbo ijhp_kkh\ gZ khklhygb_ ijbjh kj_^u hkhagZgb_]eh[Zevgh]h oZjZdl_jZ wdheh]bq_
- ieZgbjh\Zgb_ b hkms_kl\ e_gb_ ^_ckl\bc \ hdj hkg h_ agZgb_klpcqbch]h jZa\blby q_ eh_ q_kl\Z
- Zdlb\gh_ g_ijbylb_ ^_ckl\bc ijbghkysbo \j_^ h mf_gb_ ijh]ghabjh\Zlv g_[eZ]hijbylgu_ wdheh]bo ij_^ijbgbfZ_fuo ^_ckl\bc b ij_^hl\jZsZlv bo
- jZkrbj_gbiulZ_yl_evghw d hbe h]bqg Z djZde_gghklb

8) p_gghklZmqgih]ag Zgby

- knhjfbjh\Zgghklv fbjh\haaj_gby khhl_lkl\mxs_ mjh\gx jZa\blby gZmdb b h[s_kl_gghc ijZdlbdb hk dmevlmj kihkh[kl\mxs_]h hkhagZgbx k\h_]h f_klZ \
- kh_jgkl\h\Zgb_ yaudh\hc b qblZI_evkdhc dmev \aZbfh^_ckl\by f_^m ex^vfb b ihagZgby fbjZ
- hkhagZgb_ p_gghklb gZmqghc ^_yl_evghklb]h mq_{gk ke_^h\ZI_evkdmx b ijh_dlgmx ^_yl_evghklv jmkkdhfm yaudmZevghbb \]jmii_

<ijhp_kkh_klb`_gbyqghklj_uom evlZ_khh_ght]ynqZxsbfbk y jZ[hqijh]jZffuhjmkkdhyfau dh[mqZxsbok y kh_jr_gkl\r wfhpbhgZevguc bgl_ee_dl ij_^iheZ]Zxsbc knhjfbjh\

- kZfhkhagZgby \dexqZxs_]h kihkh[ghklv ihgbfZlv wfhpbhgZevghghygb_kihevahZ_Zld\Zlv_au dh\uj_^kl\Z ^ey \ujZ`_gby k\h_]h khklhygby \b^_lv gZijZ\ e_kh[kl_gghc wfhpbhgZevghc kn_ju [ulv m_j_ggu
- kZfhj_]mebjh\ZgghZxs_d]h kZfhdhgljhev mf_gb_ ij hl_lkl_gghklv aZ k\hÉ ih_ ^_gb_ kihkh[ghklv i Z^Zilbjh\Zdwlk]p bhgZevgufg_g]y lfvldjulug h\hfm
- \gmlj_gghl\Zp_b dexqZxskl]c_fe_glb_hklb`_gpb_xelb mki_om hilb_glbapfbZlb\ghklv mf_gb_ ^_ckl\h\Zlv k\hbo \hafh`ghkl_c
- wfiZlbb \dexqZxs_c kihkh[ghklv khqm\kl\h\Zlv b ihgbfZwfhpbhgZevghghygb]lex^_lcmqblu\Z]hjb hkms_kl\ e_gbb dhffmgbdZpbb
- khpbZevguo gZ\udh\ \dexqZk_bvo \kuikhjZb\Zlv hlghr_gby k^jm]bfb ex^vfb aZ[hblvky h gbo ij bgl_jb]Zaj_rZdlv gne b d]ruq É lkh [kl_ggh]h\h]h qblZI_evkdh]h hiulZ

F?L:IJ?>F?LGU?AMEVL:LU

< j_amevlZI_ bamq_gby jmkkdh]h yaudZ gZ mj
h[jZah\Zgby m h[mqZxs_]hky [m^mihagZ\Zib]h\Zg
mgb_jkZevgu_ mq_[gu_ ^_ckl\by dhffmgbdzib\gu
mq_[gu_ ^_ckl\by j_]meylb\gu_ mgb_jkZevgu_ m
kh\^f_gZy ^_yl_evghklv

M h[mqZxs_]hky mknhjfjbh\Zge_ ^mx\$Zah\ueh]bq_kdb_
^_ckl\byZd qZklv ihagZ\ZI_evguo mgb_jkZevguo mq_
kZfhklhyl_evgh nhjfmebjh\Zlv b ZdlmZebabjh\Zlv ijh
_É \k_klhjhgg_
mkIZgZ\ebkZlv_kl_gguc ijbagZd beb hkgh\Zgb_
deZkkbnbdZpbb b h[h[s_gby yaudh\uo _^bgbp y
ijhp_kkh\ l_dklh\ jZaebqguo nmgdpbhgZevguo jZ
nmgdpbhgZevguo\ueh\uo lbi h\ `Zgj h\
hij_^_eyv_eb^_yl_evghkZ^Z\ZilZjZf_ljub djbl_jbbo
^hklb`_gby
\uy\eylavZdhghf_jghkjlhb\hj_qbyaudh\ybe_gb^Zggulo
gZ[ex^_gbb
jZajZ[Zlu\ZdZgj_r_gbyjh[e_fuk mqÉlhZgZebafZ_xsboky
fZI_jbZevguo b g_fZI_jbZevguo j_kmjkh\
\ghkbl\hj_j_dlb\lu^_yl_evghkpv_gb\Zlvkdbb khhl_lkl\b_
j_amevlZih\ p_eyf
dhhj^bgbjh\Zlv b \uihegylv jZ[hlm \ mkeh\byo j_Ze
dhf[bgbjh\ZgZ]hf h^_ckl\byfqbkéjb\uiheg_gjhb_dli h
jmkkdhfm yaudm
jZa\b\Zlv dj_Zib\gh_ fure_gb_ ijhgguo_gjhb_e`fak_mqÉ
kh[kl_ggh]h j_q_\h]h b qblZI_evkdh]h hiulZ

M h[mqZxs_]hky [m^ml knhjfjbh\Zgu[Zakeu^m
bkke_ ^h\ZI_evkdb_ dZdklqZklv ihagZ\ZI_evguo mg
mq_[guo ^_ckl\bc
\eZ^_lv gZ\udZfbbkke_ [gh\ZI_evkdhc b^_ijh_dlvghklb
lhf qbke_ \ dhgl_dkl_ bamq_gby mq_[gh]h ij_^f_
kihkh[ghklvx b]hlh\ghklvx d kZfhklhyl_evghfm ihbl
ijZdlbq_kdbo aZ^Zq ijbfg_g_gbx jZaebqguo f_lh^h\ i
\eZ^_lv jZagufb \b^Zfb ^_yl_evghkpv_gb\Zlvkdbb khhl_lkl\b_
qbke_hjmkkdhyfau dm bg]hjij_lZpjbh[jZah\Zgijbxf_g_gbx
\ jZaebqguo mq_[guo kblmZpbyo \ lhf qbke_ ijb
khpZevguo ijh_dih\
nhjfbjh\Zlv gZmqguc lbi fure_gby \eZ^_lv gZmq
ebg]\bkibq_kdhc l_jfbgheh]b_c h[s_gZmqgufb dex
f_lh^Zfb

kIZ\blv b nhjfmebjh\Zlv kh[kl_ggu_ aZ^Zqb \ ^_yl_evghklb b jZagbba bjZaggw kblmZpbyo \uy\eylv b ZdlmZebabjh\Zlv aZ^Zqm \u^\b]Zlv]bihl b djbl_jbb _É j_r_gby gZoh^blv Zj]mf_glu ^ey ^ ml_j`^_gbc ZgZebabjh\Zlv hvq_g\goh^j_r_gbyZ^Zjq_bamevlZ]blbq_kdb hp_gb\Zlv^bklh_jghklv ijh]ghabjh\Zlv baf_g_gb_ \ ^Z\Zlv hp_gdm gh\uf kblmZpbyf ijbh[j_lÉggghfm hiul mf_lbvgl_]jbjh\ZlvZgZgbyZagujp^f_lgthpZkl_c mf_lv_j_ghkbaZgZgbyijZdlbq_kdmZkl'wag^_yl_evghk hk\h_ggu_ kjb^kklh\Z[h[u ^_ek\lijh_n_kkbhgZevgmx kj^r \u^\b]Zgh\ub^_hjb]bgZeviguooh^ij^eZ]Zlevl_jgZlb\gu_ kihkh[u j_r_gby ijh[e_f

M h[mqZxs_]hky mknhjfjbh\Zlv g_e^mxsnf_gbyZ[hIZlv bgnhjfZpbdZcd qZklv ihagZ\Zl_evguomqg h g u j k Z e v g u d c \eZ^_lv gZ\udZfb ihemq_gby bgnhjfZpbb \lhf qbke_ bklhqqgdZha guloh\kZfhklhyl_ b k g h s _kl\é h b k d Z g Z e b a kbkl_fZlbaZpbg_x_jij_lZpbgxn h j f Z p j Z a e b q g b o h b n h j f ij^kIZ\e_gby kha^Z\Zlv l_jZalebqguo nhjfZIZo k mqÉlhf gZagZq_g _É p_e_hc Zm^blhjbb \u[bjZy hilbfZevgmx nhjf \bamZebaZpbb ij_a_glZpby lZ[ebpZ ko_fZ b ^jm]b hp_gb\Zlv ^hklh_jghklv e_]blbfghklv bgnhjfZpbb ijZ\h\uf b fhjZevgghkdbf ghjfZf bkihevah\Zlv kj^kl\Z bgnhjfZpbhgguo b dhffmgbdz ij_b_j_r_gbb dh]gblb\guo dhffmgbdzlb\guo b hj]Zgb kh[ex^_gb_f lj_[h\Zgbc wj]hghfbb l_ogbdb [_ah j_kmjkhk[_j`_gby ijZ\h\uo ghjfwlbgghjkdbgnhjfZpbhg [_ahiZkghklb \eZ^_lv gZ\udZfb aZsblu ebqghc bgnhjfZpbb kh bgnhjfZpbhgghc [_ahiZkghklb M h[mqZxs_]hky [m^ml knhjfjbh\Zlv g u g k e _h [m x s g z o y qZklv dhffmgbdzlb\guo mgb_jkZevguo mq_[guo ^_c hkmls\eylv dhffmgbdzpblk_on_jZbagb ihevah\Zlvky g_j[Zevgufb kj^kl\Zfb h[s_gby khpbZevguo agZdh\ jZkihagZ\Zlv ij^ihkuedb dhg kfy]qZlv dhgnebdlu \eZ^_lv jZaebqgufb kihkh[Zfb h[s_gby b Zj]mf_glbjh\Zgggh_klb ^bZeh] jZa\Éjgmih eh]bqgh b dhjj_dlgh k lhqdb aj_gby dmo fg_gb_ kljhblv \ukdZau\Zgb_

M h[mqZxs_]hkm^ml knhjfbjh\Zguke_^mxsbmf_gby
kZfhhj]ZgbaZqZklb j_]memygugujkZevguo mq
^_ckl\bc
kZfhklhyl_evgh hkms_kl\eylv ihagZ\ZI_evngx ^_y
ijh[e_fu klZ\blv b nhjfmebjh\Zlv kh[kl_ggu_ aZ^Z
^_yl_evghklb b `bag_gguo kblmZpbyo
kZfhklhyl_evgh khklZ\eylv ieZg j_rgqfifjpf[exsfuo kky
j_kmjkh\ kh[kl_gguo \hafh`ghkl_c b ij^ihql_gbc
jZkrbjy]Zfdmq_[ghj]hf_lgZkghèbqgújo^ihql_gbc
^_eZlv hkhagZgguc \u[hj mf_lv Zj]mf_glbjh\Zlv _]h
aZ j_amevlZlu \u[hjZ
hp_gb\Zbh[j_lÉgúucl
klj_fblvky d nhjfbjh\Zgbx b ijhy\e_gbx rbjhdhc wj
h[eZklyo agZgby ihklhyggh ih\urZlv k\hc h[jZah\Zl
mjh_gv
M h[mqZxs_]hky [m^ml knhjfbjh\Zgugky_e_kZfxsdh_gljhe
ijbgylby k_[y b ^jZnd]bqZklb j_]memygub\gjuoZevguo mq
^_ckl\bc
^Z\Zlv hp_gdm gh\uf kblmZpbyf \ghkblv dhjj_dll
hp_gb\Zlv khhl_lkl\b_ j_amevlZlh\ p_eyf
\eZ^_lv gZ\udZfb ihagZ\ZI_evghc j_ne_dkbb dZd h
^_ckl\bc b fukebl_evguo ijhp_kkh\ b bp_a mkegvlZZg
bkihevah\Zlv ijbÉfu j_ne_dkbb ^ey hp_gdb kblmZ
j_r_gby
mf_lhp_gb\Zkvdh\h_\j_f_gggbfZ]vr_gbhbkgb`_gbx
ijbgbfZlv k_[y ihgbfZy k\hb g_^hklZldb b ^hklhbgkl
ijbgbfZlv fhb\ u b Zj]mf_glu ^jm]bo ex^_c ijb Zg
^_yl_evghklb
ijbagZ\Z\hÉZ\hijZ\Hjm]hgZhrb[dm
jZa\b\Zihkh[gh\blv_fvjkiahbp]jm]hgh eh_dZ
M h[mqZxs_]hkm^ml knhjfbjh\Zg_e_^mxsbmf_gbykh\f_klghc
^_yl_evghklb
ihgbfZlv bkihevah\Zlvbfms_kldZfZg^gbcg^b\b^mZevgl
jZ[hlu
\u[bjZlv_fZlvdbmf_lh^ukh\f_klguo_ckl\bc mqÉlhf[sbo
bgl_j_kh\ b \hafh`ghkl_c dZ`^h]h qe_gZ dhee_dlb\Z
ijbgbfZlv p_eb kh\f_klghc ^_yl_evghklb hj]Zgbah\U
^_ckl\by ih bo ^hklb`_gbx khklZ\eylv ieZg ^_ckl\bc
mqÉlhf fg_gbc mqZklgbdh\ h[km`^Zlv j_amevlZlu kh
hp_gb\Zlvq_kk\h_\]hd eZ^ZdeZ^Z^h]mqZklgdbdfZZg^u
h[sbc j_amevlZlv ih jZajZ[hIZgguf djbl_jbyf
ij_^eZ]Zlv gh\u_ ijh_dlu hp_gb\Zlv b^_b k i
hjb]bgZevghklb ijZdlbq_kdhc agZqbfhklb ijhy
kihkh[ghklb b \hh[jZ`_gb_ [ulv bgbpbZlv\guf

I J? > F? L G U J? A M E V L : L 1 0 D E : K K

D dhgpm h[mq_gby \ deZkk_ h[mqZxsbcky
ij_^f_lgu_ j_amevlZlu ih hl^_evguf l_fZf ijh]jZffu ih

H[sb_k_^_ghbyaud_

Bf_lv ij_^klZ\^e_gb_ h yaud_ dZd agZdh\hc kb
nmgdpbaudZ h ebg]\bklbd_ dZd gZmd_

HihagZ\Zlv e_dkbbm kdgnZevd mgZ\evg dhfhg_glhf ag
e_dkbbm hljZ`Zxsmx ljZ^bpbhggu_ jhgkZbkldggu^
p_gghklb \ om^h`_kl_gguo l_dklZo b im[ebpbklbd
^Zgguo e_dkbbq_kdbk ihfngsvpx ebg]\bklbq_kdbo k
lhedh\uo wlbfeh]bq_kdbo b ^jm]bo dhff_glbjh\
lhqdb aj_gby hljZ`_gby \ gbo bklhjbb b dmevlmj
bamq_ggh]h

IhgbfZlv b mf_lv dhff_glbjh\Zlv nmgdpbb jmk
]hkm^Zjkl_ggh]h yaudZ Jhkkbckdhc N_^_jZpbb b y
h[s_gby gZjh^h\ Jhkkbb h^gh]h ba fbjh\uo yaudh\
DhgklblmJhkkbckdhc^_jZpbb^_jZevgZuchd b xg2005] <
53-NA ©H]hkm^Zjkl_gghf yaudN_^_jZpbb^_jZevg
aZdhg ©H \g_k_gbb baf_g_gbc \ N_^_jZevguc aZd
yaud_ Jhkkbckdhc N_^_jZpbb^a hNA AZdhg <Jhkkbc
N_^_jZpbb hl hdly[jy - ©H <yaudZo gZjh^h\ Jhk
N_^_jZpbb^a

JZaebqZlfu nkhjs_kl\h\Zgby jmkkdh]h yaudZ ebl
ijhklhj_qb_ gZjh^gu_]h\hju ijhn_kkbhgZevgu_ jZ
Zj]h agZlv b oZjZdl_jbah\Zlv ijbagZdb ebl_jZlmjg
h[s_kl_ bkihevah\Zlv wlb agZgby \ j_q_\hc ijZdlbd

Yaudjbqv DmevlmjZ j_qb
Kbkl_fyZaudDmevlmjZb

Bf_lvj_^klZ\^e_hg b_kkdyhfudZkbkl_fagZhkgh\gu_

_ ^bgbpu b mjh\gb yaudh\hc kbkl_fu ZgZebabh\Z
jZaguo mjh\g_c yaudh\hc kbkl_fu

Bf_lvj_^klZ\^e_hg b_mevlmjZa^e_ebg]\bklbdb

Dhff_glbjh\Zlv ghjfZlb\guc dhffmgbdZlb\guc b w
dmevlmju j_qb ijb\h^blv khhl_lkl\mxsb_ ijb_fju

:gZebabjh\Zlv j_q_\u_ \ukdZau\Zgby k lhqdb aj_
p_e_khh[jZaghkib mf_klghklbkghkhhghklljZabyl_ev
khh\l_kl\by ghjfZf kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h ebl_jZlmj

Bf_lv ij_^klZ\e_gb_ h yaudh\hc ghjf_ _É \b^Zo

BkihevahkZ\h\ZjrhkkdkhphudZnq_[gh_yl_evghkib

Nhg_lbdZ Hjnhwiby Hjnhwibq_kdb_ ghjfu

<uihegyllvg_lbq_ZgZebah\Z

Hij_^_epah[jZabl-\evZabl_ekgu^klhZg_lbd_bdkl_

:gZebabjh\Zlv b oZjZdl_jbah\Zlv hkh[_gghkl
[_am^Zjguo]eZkguo a\mdh\ g_dhIhjuo kh]eZkguo
g_dhIhjuo]jZffZlbq_kdbpoyabjfguo keh\

:gZebabjh\Zlv b oZjZdl_jbah\Zlv j_q_\u_ \ukdZa
kh[kl_ggu_ k lhqdb aj_gby kh[ex^_gby hj
Zdp_gIheh]bq_kdboghf kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h ebl_

Kh[ex^Zkhgh\giujhbaghkbl_ evZdup_gIheh]bghjfu
kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h ebl_jZlmjgh]h yaudZ

Bkihevah\Zlv hjnhwibq_kdbc keh\Zjv

E_dkbbdhebjhZa_hehfb_ydkbq_gdhjfu

<uihegyllv e_dkbbq_kdbc ZgZeba keh\Z

Hij_^_epah[jZabl-\evZabl_ekgu^klhZdkbdb

:gZebabjh\Zlv oZjZdl_jbah\Zlv \ukdZau\Zgby \
kh[kl_ggu_ k lhqdb aj_gby kh[ex^_gby e_dkbbq_k
jmkkdh]h ebl_jZlmjgh]h yaudZ

Kh[ex^Zlvdkbq_gdhjfu

OZjZdl_jbah\Zlv b hp_gb\Zlv \ukdZau\Zgby k lh
bkihevah\Zgbyklkq_bdb hdjZr_gghc b -wfdhpijhgZevgh
e_dkbbdb

Bkihevah\Zlv lhedh\uc keh\Zjv keh\Zjb kbgh
iZjhgbfh\ keh\Zjv bgklijZgguo keh\ njZa_heh
wIbfheh]bq_kdbc keh\Zjv

Fhjn_fbdk eh\hh[jZah\Zegb\hh[jZah\Zl_ehvjfu_
<uihegyf fhjn_fgubk eh\hh[jZah\ZlZ_eZgkbech\Z
:gZebabjh\Zlv b oZjZdl_jbah\Zlv j_q_\u_ \ukdZa
kh[kl_ggu_ k lhqdb aj_gby hkh[_gghkl_c
keh`ghkhdjZsÉgguo keh\ Z[[j_\bZlmj
BkihevahkZ h\hh[jZah\Zlk_eh\gZjv
Fhjnneh]by Fhjnneh]bq_kdb_ ghjfu
<uihegylv fhjnneh]bq_kdbc ZgZeba keh\Z
Hij_^_eyhkh[_gghkiblj_[e_gbydklkeh)ZaguoZkl_c
j_qb
:gZebabjh\Zlv b oZjZdl_jbah\Zlv \ukdZau\Zgb
kh[kl_ggu_ k ah_ggby kh[ex^_gby fhjnneh]bq_k
kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h ebl_jZlmjgh]h yaudZ
Kh[ex^Z fhjnneh]bq_gkhdjbu
OZjZdl_jbah\Zlv b hp_gb\Zlv \ukdZau\Zgby k lh
kemqZ_\ mihlj_[e_gby bfÉg kms_kl\bl_evguo bfÉg
qbkebvgeo f_klhbfb_gbc]eZ]heh\ ijbqZklbc ^__ijb
jZfdZo bamq_ggh]h
BkihevahkZ h\ZjjvZffZlbq_kjrb^gghkki_jZ\hqgdbb
Hjnh]jZnbHkgh\gújZ\beZjnh]jZnbb
Bf_lvj_^klZ\ehgjb_gppiZpZa^_éZk dhjch]jZnbb
<uihegylv hjnh]jZnbq_kdbc ZgZeba keh\Z
:gZebabjh\Zlv b oZjZdl_jbah\Zlv l_dkl \lhf qb
lhqdb aj_gby kh[ex^_gby hjnh]jZnbq_kdbo ijZ\be k
ebl_jZlmjgh]h yaudZ \jZfdZo bamq_ggh]h
Kh[ex^Zlv ijZ\beZ hjnh]jZnbvZlv Bkijmeh]jZnbbq_k
keh\Zjb
J_qv_q_\h[s_gb_
Kha^Z\Zlv mklgu_ fhghhZebq]kqbkdb_ \ukdZaebvZguboy
lbih\`Zgjh\mihlj_[eyaudh\kj_^kl\Zhh\l_klkbq_\hc

kblmZpb_c mklg uo fhgheh]bq_kdbo ?ukgdZdu gZ_gbc
keh\ h[tÉf ^bZeh]bq_kdh]f \u_kdZg_u\Zjg_bbd
<uklmiZlv i_j_^ Zm^blhjb_c k ^hdeZ^hf ij_^k
bkke_^h\ZI_evkdbc ijh_dl gZ ebg]\bklbq_kdmx b ^jr
h[jZah\Zvgu_ bgnhjfZpbffggfbdZpbhgg_u_ bgkljmf
j_kmjku ^ey j_r_gby mq_[guo aZ^Zq
Kha^Z\Zlv l_dklu jZaguo rknf gk d e h u g o Z e l v g h \ l_dklu j
`Zgjh\ gZmqgh]h im[ebpbklbq_k^d_h]h\h]h m b p l b Z e v g h h
khqbg_gby_f_g__). keh\
Bkihevah\Zlv jZaebqgu_ \b^u Zm^bjh\Zgby b ql_g
dhffmgb dZlb\ghc aZ^Zq_c ijbÉf-uk f u g e h] f r Z c p b h j g g Z [h l
ijhqblZgguo l_dklh\ \dexqZy]bi_jl_dkl]jZnbdm b
b ijhkemrZgguo l_dklh\ h[tÉf l_4504 ^e k e q _g h] t É f
ijhkemrZggh]h beb ijhqblZggh]h l_dklZ ^ey i_j_kdZa
AgZlv hkgh\gu_ ghjfu j_q_\h]h wlb d_IZ ijb f_gbl_
kblmZpbyf hnbpbZevgh]h g_hnbpbZevggh]h kIZlmkm
Z^j_kZglZ Z^j_kZIZ b ^jm]bfijZalbiehZev arh kZlvh]h j_q
wlb d_IZ \ kh-palmZewlgrhjghc -grZqn_d_g h c h n b p b e Z r e \ v g c h
kn_jZo h[s_gby ih\k_^g_\ghf h{d h g f m b g b d g Z l p b g _ l
Mihlj_[eylavudh\uj_^k k k z q É l h_fq_\k b l m Z p b b
Kh[ex^Zlv \ mklghc j_qb b gZ k i b l j v f _ g g h] h u j m k k c
ebi_jZlmjgh]h yaudZ
Hp_gb\Zlv kh[kl_ggmx b qm`mx j_qv k lhqdb aj_gb
\ujZabl_evgh]h keh\hmihlj_[e_gby

L_dk BgnhjfZpbh g g h k e h \ Z y j _ j Z [h l d Z d k l Z

ljb f_gy lavg Z g h b y d k l _] h k g h \ g i j b a g Z d k Z j m m l j b \ b ^ Z o

ij_^klZ\ e_gghc \ gÉf bgnhjfZpbb \ j_q_\hc ijZdlb

lhgbfZlv ZgZebabh\Zlv b dhff_glbjh\Zlv
^hihegbl_evngx y\gmx b kdjulmx ih^l_dklh\mx b
\hkijbgbfZ_fuo ajbl_evgh b beb gZ kemo

<uy\eylv e-k]fudk h\ u_ h_l g b y f_`^m ij_^eh`_gby
l_dkl_

Kha^Z\Zlv l_dklu jZaguo rknf gk d e h u g o Z e l v g h \ l_d
jZaguo `Zgjh\ gZmqgh]h im[ebpbklb-q_ l e d h h] h] h k r h b e _
h[tÉf khqbg_gby_f_g__ keh\
Bkihevah\Zlv jZaebqgu_ \b^u Zm^bjh\Zgby l_lkl\
dhffmgb dZlb\ghc aZ^Zq_c ijbÉf-uk f u g e h] f r Z c p b h j g g Z [h l
ijhqblZgguo dklh\dexqZy bi_jl_dkl jZnbdm g n h] j Z n b d j m] b _

b ijhkemrZgguo l_dklh\ h[tÉf l_ ~~450Z~~ ^eyk_eql_glb]tÉf
ijhkemrZggh]h beb ijhqblZggh]h l_dklZ ^ey i_j_kdZa

Kha^Z\Zlv \lhjbqgu_ l_dklu ieZg l_abku d
ZgghlZpby hlau\ j_p_gaby b ^jm]b_

Dhjj_dlbjh\Zlv l_dkl mkljZgylv eh]bq_kdb_ nZ
jjZffZlbq_kq_bq_bu_ hrb[db

11 DE:KK

D dhgpm h[mq_gby \ deZkk_ h[mqZxsbcky
ij_^f_lgu_ j_amevlZlu ih hl^_evguf l_fZf ijh]jZffu ih

H[sb_k_^_ghbyaud_

Bf_lv ij_^klZ\^e_gb_ h[wdheh]bb yaudZ h i
dmevlmju \ kg_hj_fh[s_kl_

lhgbfZlv hp_gb\Zlv b dhff_glbjh\Zlv mf_klghk
mihlj_[e_gby jZa]h\hjghc b ijhklhj_qghc e_dkb
hijZ\^Zgghklv g_hijZ\^Zgghklv mihlj_[e_gby bghya
gZjmr_gby j_q_\h]h wlbdlZ wlp_q_hk dh[cs_ggh]b \bj^jm]

Yaud b j_qv DmevlmjZ j_qb
KbglZdkk_klglZdkbq_gkhj_bu

<uihegylv kbglZdkbq_kdbc ZgZeba keh\hkhq_
keh`gh]h ij_^eh`_gby

Hij_^_eylv bah[jZab]Zab]lghevgu_ kj_^kl\Z kb
jmkkdh]h yaudZ bamq_ggh]h

:gZebabjh\Zlv oZjZdl_jbah\Zlv b hp_gb\Zlv \u
aj_gby hkgh\guo ghjf kh]eZkh\Zgby kdZam_fh]
mihlj_[e_gby iZb_ij]gheh`ghc nhjfu mijZ\ey`fh]h
keh\hkhq_lZgbb mihlj_[e_gby h^ghjh^ghò_gbye_

ijbqZklgh]h b ^_ijbqZklgh]h h[hjh]h\ \ jZfdZo bam
Kh[ex^ZlvglZdkbqg_kjfb_

Bkiheva hk_zh\ZjjZffZlbq_kjrb_oghk_kijZ\hqgbdb

ImgdImZp_hkgh\gijZ\beZmgdlmZpbb

Bf_lvj_^klZ\^e_hjbb_gpbijZa^_e_zk_dilmcgdlmZpbb

<uihegylv imgdlmZpbhgguc ZgZeba ij_^eh`_gby

:gZebabjh\Zlv b oZjZdl_jbah\Zlv l_dkl k_lhqdb

imgdlmZpbhgguo ijZ\be kh\j_f_ggh]h jmkkdh]h eb
jZfdZo bamq_ggh]h

Kh[ex^Zlv ijZ\beZ imgdlmZpbb

Bkiheva hk_zh\qgbdhimgdlmZpbb

NmgdpbhgZevghc klbeeb
Bf_lv ij_^klZ\e_gb_ h nmgdpbhgZevghc klbeeb
ebg]\bkldb
Bf_lv ij_^klZ\e_gb_ h[hkgh\guo ijbagZdZo j
nmgdpbhgZevguo klbe_c gZmqgh]h]im[ebpbklZ
^_eh\h]h yaudZ om^h`_kl_gghc ebl_jZlmju
JZkihagZ\Zlv ZgZebabjh\Zlv b dhff_glbjh\Zlv
nmgdpbhgZevguo jZagh\b^ghkl_c yaudZ jZa]h\h
im[ebpbklbq_kdbc b -hnepbZevghc yaud om^h`
ebl_jZlmju
Kha^Z\Zlv l_dklu jZaguo nmgdpbhgZevghc\ l_d
jZaguo `Zgjh\ gZmqgh]h im[ebpbklb`_ledh]h]h kntb`
h[tÉf khqb`_gby_g__ keh\
ljbfgylv agZgby h nmgdpbhgZevguo jZagh\b^gh
ijZdlbd_

L?F:LBQ?KDHE:GBJH<:GB?
DE:KK

i i	G Z b f _ g h \ Z z a ^ e h \ f i j h] j Z f f u	< k _] d h e b c l \ h q Z k h	D J	J J	W e _ d l j h g g b n j h \ u h [j Z a h \ Z l _ e y g m j k
J Z a ^ 1. e [s b k \ _ ^ _ g h y a u d q Z k h \					
1.1	Y a u d Z a g Z d h k Z l _ f Z k g h \ g r u m g d p b b y a u d Z b g] \ b k l b Z g Z m d Z	1			; b [e b h l _ d Z P H D https://m.edsoo.ru/7f41bacc
1.2	Y a u d d l m e v l m j Z	1			
1.3	J m k k d l a u d j h k m ^ Z j k l \ y a u d b k k b c k d N _ ^ _ j Z p b b k j _ ^ k l \ h f _ ` g Z p b h g Z e g Z p b h g Z e v g u c y a u d j m k k d h] h g Z f b j h \ u p a u d h \	1			
1.4	N h j f u k m s _ k l \ h \ Z n g l o y d g Z p b h g Z e v g h y a u d Z	2			
J Z a ^ 2. e a u d j _ q v D m e v l m j Z b K b k l _ f y a u d (Z q					
2.1	K b k l _ f y a u d Z e m k l j h a k n \ g h d p b h g b j h \	1			
2.2	D m e v l m j Z d Z p Z a ^ e b g] \ b k l b d b	1			
2.3	Y a u d h g Z n j f Z h k E g h \ g i y b a g Z l o r b m g d p b < b ^ y a u d h \ g u h j f	1			
2.4	D Z q _ k o h Z h r j c q b	1			
2.5	H k g h \ g l b ^ u k e h \ Z j h e a h j	1			
J Z a ^ 3. e a u d j _ q v D m e v l m j Z b N h g _ l b d Z n h w i b y j n h w i b q _ k g d h j f u					
3.1	N h g _ l b d Z b h j n h w i b y d Z d j Z a ^ _ e e b g] \ b k l b d b i h \ l h [j h [g b _ g b _ B a h [j Z a b l _ \ e y Z a b l _ e k g u ^ k l h Z g _ l b c i h \ l h j _ g b _ h [h [s _ g b _	1			
3.2	H j n h w i b q _ k i p h b a g h k b l _ e v g u _ Z d p _ g l h e h] b g h k f d b _	2			
J Z a ^ 4. e a u d j _ q v D m e v l m j Z b E _ d k b d h e b h y Z a _ h e h e b y d k b q _ k d g h j f u q Z k h \					
4.1	E _ d k b d h e b m j Z a _ h e d Z p Z a ^ _ e u e b g] \ b k l b d b i h \ l h j _ g b _ h [h [s _ g l B a h [j Z a b l _ \ e y Z a b l _ e k g u ^ k l e Z d k b d l i h \ l h j _ g b _ h [h [s _ g b _	2			
4.2	H k g h \ g e u _ d k b q _ k l j f u k h \ j _ f _ g g h] h j m k k d e b h _ j Z l m j g a p l o Z	3			
4.3	N m g d p b h g Z e v g h k l b q h k d j Z k d e Z h \ Z	1			
4.4	W d k i j _ k k l \ g e b k l b q h k d j Z k d e Z h \ Z	1			

4.5	NjZa_hehkhkdyphudZh\lhj_gb_ h[h[s_gb_	1	1		
JZa^_eYa_bj_qvDmevlmjZbFhjn_fbdZkeh\hh[jZah\Zgb_ Keh\hh[jZah\Zl_ghvjg_u3_qZkZ					
5.1	Fhjn_fbdZeh\hh[jZahZjZa^_eu ebg]\bklbid\lhj_gb[h[s_gb_	2			
5.2	Keh\hh[jZah\Zlghejfg_u_	1			
JZa^6_eYa_bj_qvDmevlmjZbFhjnheh]Fhjnheh]bq_gd_bf_u(6+1)					
6.1	Fhjnheh]bZjZa^e_bg]\bklbid\lhj_gb h[h[s_gb_	2			
6.2	Fhjnheh]bq_gkhdbukh\j_f_ggim]khkdh] ebl_jZlmjg_a\udZ[s_ij_^klZ\e_gb_	4	1		
JZa^7_eYa_bj_qvDmevlmjZbHjnh]jZnbHkgh\g_ujZ\beZjnh]jZnb qZkh\					
7.1	Hjnh]jZnbZjZa^e_bg]\bklbid\lhj_gb h[h[s_gb_	1			
7.2	IjZ\hibkZg_bZkgbkh]eZkgdlojg_	2			
7.3	Mihlj_[e_jZa^_ebl_e_bgu_pZ\hibkZg ijbkIZ\hd\ud^2_bihkeijbkIZ\hd	2			
7.4	IjZ\hibkZg_b_nnbdkh\	2			
7.5	IjZ\hibkZg_bgg\keh\Zo_jZaepZkg_uo j_qb	2			
7.6	IjZ\hibkZg_b_gb	1			
7.7	IjZ\hibkZg_bhgqZgffEgms_kl\bl_evq bfE_gjbeZ]ZI_e_b_euZ]heh\	2			
7.8	KeblgH_nbkgh]Za^_evgZhibkZg_eh\ JZa^_eJ_qv J_lq[s\hg_b5_qZkh\ J_qvZd_yl_evghk_b^vj_q_\h_cyl_evgh ih\lhj_gb[h[s_gb_	2	1		
8.1	J_qvZd_yl_evghk_b^vj_q_\h_cyl_evgh ih\lhj_gb[h[s_gb_	1			
8.2	J_q_\h[s_gb_]hb^uHkgh\gkun_ju j_q_\h]h h[s_gby J_q_\Zy_kblmZ dhfihg_glu	1			
8.3	J_q_\w_bbd_l	1			
8.4	lm[ebqgbklmie_gb_	2			
JZa^9_e_dkBgnhjfZpbhg_guhkeh\Zyj_jZ[hldZdk(8qZkh\ L_dkl]Hkgh\giubagZdb\lhj_gb_ h[h[s_gb_					
9.1	L_dkl]Hkgh\giubagZdb\lhj_gb_ h[h[s_gb_	1			
9.2	Eh]b-dkfukeh\wlghr_gfby^m ij_^eh`_gblyfbdklh[s_ij_^klZ\e_gb_	2			
9.3	BgnhjfZlb\gh_kdklZb^wgnhjfZpbb l_dkl_	2			
9.4	BgnhjfZpb-hkggkeh\Zy_jZ[hldZklZ leZg L_abku Dhgki_dl J_n_jZI HlauV_p_gaby	3	2		
10	Ih\lhj_gb_	6			
H;S??DHEBQ?KLQHKH4HIJH=J:FF?		63+	5		

L?F:LBQ?KDHE:GBJH<:GB?
DE:KK

< i i	GZbf_gh\Zg^_ dh\ fijh]jZffu	<k_] dh`eh qZkh	DJ	J J	We_dljhg h[jZah\ZI_`ygmjk	
JZa^1. H[sb_k_^_g bya b d2 qZkZ						
1.1	Dmevlmjz bwdheh]bqZkdhdI_	2			;b[ebhl_dZ PHD https://m.edsoo.ru/7f41c7e2	
JZa^2. ' au d j_ qvDmevlmj z b k b g l Z d k k b g l Z d k b q_ g k d j b u q Z k h \						
2.1	KbgIZd d Z a^e b g] \ b k l b i d b l h j_ g b_ h[h[s_gb_	2				
2.2	Bah[jZabl_`ey z abl_e k g u^k l k Z g l Z d k b k	2				
2.3	KbgIZdkbqg k j f u H k g h \ g g u h j f u k h] e Z k h \ Z k d Z a m_ k i h] h e_ ` Z s b f	2				
2.4	Hkgh\gguhjfumijZ\ e_gby	2				
2.5	Hkgh\gguhjfumi h l j_ [e_ h g^ b y h j h^ g u e o g h \ i j_ ^ e h`_ g b y	2				
2.6	Hkgh\gguhjfumi h l j_ [e_ i g b y Z k l g u o ^ _ _ i j b q Z k h d b p h l h \	3				
2.7	Hkgh\gguhjfuhkljh_ g k b e h` g u j o ^ e h`_ g b c	3				
2.8	H[h[s_g b k b k l_ f Z l b a i Z b b f y @ K b g l Z d k b k K b g l Z d k b q g k j f u a	1	1			
JZa^3. ' au d j_ qvDmevlmj z b l m g d l m Z p b k y g h \ g u j Z \ b e z m g d l m Z p (17 qZk h \)						
3.1	lmgdlmZpZ z a^e b g] \ b k l b i d b l h j_ g b_ h[h[s_gb_	1			;b[ebhl_dZ PHD https://m.edsoo.ru/7f41c7e2	
3.2	AgZ d j b_ i b g Z g b y ^ r h ^ e_ ` Z s b k d Z a m_ f u f	1				
3.3	AgZ d j b_ i b g Z g b y_ ^ e h`_ g l b y ^ o g h j h ^ g u f b q e_ g Z f b	2				
3.4	AgZ d j b_ i b g Z g b y h [h k h [e_ g b b	3				
3.5	AgZ d j b_ i b g Z g b y_ ^ e h`_ g l b y b ^ g u f b d h g k l j m d p b y j f Z s_ g b y f b ^ h f_ l b y f b	2				
3.6	AgZ d j b_ i b g Z g t k y e h` g h j f_ ^ e h`_ g b b	3				
3.7	AgZ d j b_ i b g Z g t k y e h` g h j f_ ^ e h`_ g k p Z a g u f b \ b ^ Z f b \ y a b	2				
3.8	AgZ d j b_ i b g Z g b y i_ j_ ^ Z q m` h j c q b	2				
3.9	l h \ l h j_ g b h [h [s_ g i b l_ f Z f Z a^_ e Z l m g d l m Z p b k y g h \ g i j Z \ b e i z m g d l m Z p b b	1	1			
JZa^4. eNmgdpbhgZ ' v g z y k l b d z n e v l m j z (21 qZk)						
4.1	NmgdpbhgZ ' v g z y k l b d z a^e b g] \ b k l b d	1				
4.2	JZa]h\hjjg z y	2				

4.3	H k g h \ g ` u z g j u Z a] h \ h j g h o p m k l g u z k k d Z a [_ k _ ^ k z h j h [a h j	2		
4.4	G Z m q g k l b e v	3		
4.5	H k g h \ g ` u z g j u g Z m q g k l b e y h [a h j	2		
4.6	H n b p b Z e ^ v g e h h \ k l b e m k g h \ g ` u z g j u h n b p b Z e ^ v g e h h \ k l b e y h [a h j	2		
4.7	I m [e b p b k l b q k l k o b b v c	2		
4.8	H k g h \ g ` u z g j u m [e b p b k l b q k l k o b b y h [a h j	3		
4.9	Y a u o m ^ h ` _ k l \ _ e g b j h c Z l m j u	4	1	
	I h \ I h j _ g b _	6	2	
	H ; S ? ? D H E B Q ? K L Q H K H < H I J H = J : F F ?	63 +	5	

; b [e b h l _ d z P H
<https://m.edsoo.ru/7f41c7e2>

P B N J H < U H ; J : A H < : L ? E V G U ? K M J K B J ? K M J K K ? L B

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/7f41bacc>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaad0f>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaacd7>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaacef>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaae0e>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaad1f>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaad2f>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaad4f>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaad6f>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/fbaad57>

; b [e b h l _ P d H Z D <https://m.edsoo.ru/7f41c7e2>